

DODATOK Č. 2

K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: 001/3.1MP/2013

(ďalej len „Dodatok“)

NÁZOV PROJEKTU:

Obnova a modernizácia Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia (NMSKO)

KÓD ITMS:

24130120112

uzavretý podľa § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 15 ods. 1 zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

1. ZMLUVNÉ STRANY

1.1. Poskytovateľ:

názov : **Ministerstvo životného prostredia Slovenskej republiky**
sídlo : **Nám. Ľ. Štúra 1, 812 35 Bratislava**
Slovenská republika
IČO : **42181810**
DIČ : **2023106679**
konajúci : **Ing. Peter Žiga, PhD., minister životného prostredia SR**

v zastúpení

názov : **Slovenská agentúra životného prostredia**
sídlo : **Tajovského 28, 975 90 Banská Bystrica**
Slovenská republika
IČO : **00626031**
DIČ : **2021125821**
konajúci : **Ing. Martin Vavřínek, generálny riaditeľ**

na základe Splnomocnenia Sprostredkovateľského orgánu pod Riadiacim orgánom na plnenie úloh Riadiaceho orgánu zo dňa 17.12.2013 v znení neskorších dodatkov

(ďalej len „Poskytovateľ“)

1.2. Prijímateľ:

názov : Slovenský hydrometeorologický ústav
sídlo : Jeséniova 17, 83315 Bratislava – Nové Mesto,
Slovenská republika
zapísaný v : -
konajúci : RNDr. Martin Benko, PhD., generálny riaditeľ
IČO : 00156884
DIČ : 2020749852
banka : Štátna pokladnica
číslo účtu vo formáte IBAN
zálohové platby: a) -
b) -
predfinancovanie: a) SK9581800000007000478962
b) -
refundácia:¹ a) SK9581800000007000478962

(ďalej len „**Prijímateľ**“ a spolu s „**Poskytovateľom**“ aj ako „**Zmluvné strany**“)

2. PREDMET DODATKU

2.1. Zmluvné strany sa v zmysle článku 8. ZMENA ZMLUVY odsek 1 Prílohy č. 1 Všeobecné zmluvné podmienky k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. 001/3.1MP/2013 v platnom znení (ďalej len „*Zmluva*“), z dôvodu presunu finančných prostriedkov v rámci skupín výdavkov v rozpočte projektu uvedených v „Predmete podpory NFP“, ktorý tvorí Prílohu č. 2 k Zmluve o poskytnutí NFP, dohodli na zmene Zmluvy nasledovne:

2.1.1 Pôvodná **Príloha č. 2 - Predmet podpory** k *Zmluve* sa ruší nahrádza sa novou Prílohou č. 2 - Predmet podpory, ktorá tvorí neoddeliteľnú súčasť tohto *Dodatku*.

2.1.2 Prijímateľ si je osobitne vedomý, že nedodržanie termínu ukončenia realizácie aktivít Projektu v súlade s čl. 2 ods. 2.4 Zmluvy, t.j. najneskôr do 31.12.2015 je považované za podstatné porušenie Zmluvy v zmysle čl. 9 ods. 2.4 písm. d) VZP, s čím je spojená povinnosť vrátiť poskytnutý NFP.

3. OSTATNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

3.1. Ostatné ustanovenia *Zmluvy*, ktoré nie sú týmto *Dodatkom* dotknuté, zostávajú nezmenené a účinné v doterajšom znení.

3.2. Tento *Dodatok* nadobúda platnosť dňom jeho podpisu *Zmluvnými stranami* a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky.

¹ Ak sa nehodí, prečiarknite

- 3.3. Tento *Dodatok* tvorí neoddeliteľnú súčasť *Zmluvy*.
- 3.4. Tento *Dodatok* je vyhotovený v (štyroch) (4) rovnopisoch, z ktorých obdrží Prijímateľ jeden (1) rovnopis a tri (3) rovnopisy obdrží Poskytovateľ.
- 3.5. Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto *Dodatku* riadne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcim porozumeli a ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto *Dodatku* a na znak súhlasu ho podpísali.

Za Poskytovateľa:
v Bratislave, dňa:

19. NOV. 2015



Ing. Martin Vavřínek
generálny riaditeľ

Pečiatka:

Slovenská agentúra životného prostredia
Sekcia fondov EÚ
Karloveská 2
842 04 Bratislava

④

Prílohy:

Príloha č. 2 - Predmet podpory NFP

Za Prijímateľa :
v Bratislave, dňa:

20.11.2015



RNDr. Martin Benko, PhD.
generálny riaditeľ

Pečiatka:



PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Obnova a modernizácia Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia (NMSKO)	
Kód ITMS	24130120112	
Operačný program	Životné prostredie	
Spolufinancovaný z	ERDF	
Prioritná os	3 Ochrana ovzdušia a minimalizácia nepriaznivých vplyvov zmeny klímy	
Opatrenie	3.1 Ochrana ovzdušia	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Kvalita vzduchu	100,00	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Činnosti súvisiace so životným prostredím	100,00	Mestské

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Stredné Slovensko
NUTS III	Banskobystrický kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

NUTS II	Východné Slovensko
NUTS III	Košický kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

NUTS II	Západné Slovensko
NUTS III	Nitriansky kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

NUTS II	Východné Slovensko
NUTS III	Prešovský kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

NUTS II	Západné Slovensko
NUTS III	Trenčiansky kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

NUTS II	Západné Slovensko
---------	-------------------

NUTS III	Trenčiansky kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

NUTS II	Stredné Slovensko
NUTS III	Žilinský kraj
Okres	
Obec	
Ulica	
Číslo	

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Cieľom projektu je obnoviť a dovybaviť existujúce stanice Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia (NMSKO)
Špecifický cieľ projektu 1	Obnoviť a doplniť prístrojové vybavenie tak, aby bola celá monitorovacia sieť pripravená na akreditáciu podľa EN ISO/IEC 17025
Špecifický cieľ projektu 2	Obnoviť a prístrojovo dovybaviť 35 monitorovacích staníc kvality ovzdušia na celom Slovensku.
Špecifický cieľ projektu 3	Zjednotiť systém prenosu dát zo staníc NMSKO do centrálnej databázy a rozšíriť súčasne vstupy do databázy ovzdušie v zmysle smernice 2011/850/ES

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet zjednotených systémov prenosu dát z meracích staníc NMSKO do centrálnej databázy	počet	0,0000	2012	1,0000	2015
	Počet zmodernizovaných a dovybavených technických a ostatných súvisiacich prostriedkov pre analýzy vzoriek vonkajšieho ovzdušia a kalibráciu analyzátorov NMSKO podľa požiadaviek smerníc vrátane komplexného riešenia akreditácie činnosti skúšobného laboratória a kalibračného laboratória podľa EN ISO/IEC 17025	počet	0,0000	2013	133,0000	2015
	Počet zmodernizovaných a novo nainštalovaných monitorovacích staníc Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia	počet	0,0000	2013	35,0000	2015
Dopad	Počet analýz realizovaných na technických a metrologických zariadeniach ročne	počet	0,0000	2015	966 368,0000	2020
	Počet pracovníkov, ktorí budú používať technické a metrologické zariadenie	počet	0,0000	2015	12,0000	2020
	Podiel plochy územia SR so zmodernizovanými a s novonainštalovanými meracími stanicami Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia na celkovej ploche územia SR, pre ktorú je potrebné zabezpečiť obnovu a dovybavenie už existujúcich meracích staníc Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia	%	0,0000	2015	92,0000	2020
	Podiel počtu zjednotených systémov prenosu dát z meracích staníc NMSKO do centrálnej databázy na celkovom počte systémov prenosu dát z meracích staníc NMSKO do centrálnej databázy, ktoré majú byť zjednotené	%	0,0000	2015	100,0000	2020

Merateľné ukazovatele Projektu s relevanciou k horizontálnym prioritám

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Horizontálna priorita informačná spoločnosť						
výsledok	Počet zjednotených systémov prenosu dát z meracích staníc NMSKO do centrálnej databázy	počet	0,0000	2013	1,0000	2015
Dopad						
Horizontálna priorita trvalo udržateľný rozvoj						
Výsledok	Počet zmodernizovaných a dovybavených technických a ostatných súvisiacich prostriedkov pre analýzy vzoriek vonkajšieho ovzdušia a kalibráciu analyzátorov NMSKO podľa požiadaviek smerníc vrátane komplexného riešenia akreditácie činnosti skúšobného laboratória a kalibračného laboratória podľa EN ISO/IEC 17025	počet	0,0000	2013	133,0000	2015
	Počet zmodernizovaných a novo nainštalovaných monitorovacích staníc Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia	počet	0,0000	2013	35,0000	2015
Dopad						

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Obmena monitorovacích staníc a prístrojového vybavenia	Počet zmodernizovaných a dovybavených technických a ostatných súvisiacich prostriedkov pre analýzy vzoriek vonkajšieho ovzdušia a kalibráciu analyzátorov NMSKO podľa požiadaviek smerníc vrátane komplexného riešenia akreditácie činnosti skúšobného laboratória a kalibračného laboratória podľa EN ISO/IEC 17025	počet	133,00
		Počet zmodernizovaných a novonainštalovaných monitorovacích staníc Národnej monitorovacej siete kvality ovzdušia	počet	35,00
2	Zjednotenie prenosu dát z AMS	Počet zjednotených systémov prenosu dát z meracích staníc NMSKO do centrálnej databázy	počet	1,00

6. Časový rámec realizácie aktivít Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Obmena monitorovacích staníc a prístrojového vybavenia	08/2013	12/2015
Verejné obstarávanie	08/2013	12/2015
Zjednotenie prenosu dát z AMS	07/2015	12/2015
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	08/2013	12/2015
Publicita a informovanosť	08/2013	12/2015

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Celkové výdavky	Názov aktivity
------------------	-------------------	---------------------	-----------------	----------------

	(v EUR)	(v EUR)	projektu (v EUR)	
633002 Materiál Výpočtová technika	1 384,97	0,00	1 384,97	
	1 384,97	0,00	1 384,97	Zjednotenie prenosu dát z AMS
637004 Všeobecné služby	1 379,31	0,00	1 379,31	
	1 379,31	0,00	1 379,31	Publicita a informovanosť
637005 Špeciálne služby	31 850,45	0,00	31 850,45	
	31 850,45	0,00	31 850,45	Verejné obstarávanie
	0,00	0,00	0,00	Zjednotenie prenosu dát z AMS
637027 Odmeny zamestnancov mimopracovného pomeru	26 586,08	0,00	26 586,08	
	26 586,08	0,00	26 586,08	Riadenie projektu
610620 Osobné náklady	9 291,83	0,00	9 291,83	
	9 291,83	0,00	9 291,83	Riadenie projektu
711004 Nákup licencií	271 724,33	0,00	271 724,33	
	271 724,33	0,00	271 724,33	Zjednotenie prenosu dát z AMS
713002 Nákup výpočtovej techniky	24 053,72	0,00	24 053,72	
	24 053,72	0,00	24 053,72	Zjednotenie prenosu dát z AMS
713004 Nákup prevádzkových strojov, prístrojov, zariadení, techniky a náradia	768 000,00	0,00	768 000,00	
	768 000,00	0,00	768 000,00	Obmena monitorovacích staníc a prístrojového vybavenia
713005 Nákup špeciálnych strojov, prístrojov, techniky, náradia a materiálu	2 314 869,10	0,00	2 314 869,10	
	2 261 916,65	0,00	2 261 916,65	Obmena monitorovacích staníc a prístrojového vybavenia
	52 952,45	0,00	52 952,45	Zjednotenie prenosu dát z AMS
714005 Nákup špeciálnych automobilov	184 819,20	0,00	184 819,20	
	184 819,20	0,00	184 819,20	Obmena monitorovacích staníc a prístrojového vybavenia
CELKOVO	3 633 958,99	0,00	3 633 958,99	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita		Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1	Verejné obstarávanie	31 850,45	0,00	31 850,45
2	Obmena monitorovacích staníc a prístrojového vybavenia	3 214 735,85	0,00	3 214 735,85
3	Zjednotenie prenosu dát z AMS	350 115,47	0,00	350 115,47
Podporné aktivity				
	Riadenie projektu	35 877,91	0,00	35 877,91
	Publicita a informovanosť	1 379,31	0,00	1 379,31
CELKOVO		3 633 958,99		3 633 958,99